

Pursuant to Standing Order 108(2) and the decision of the Standing Committee on Forestry and Fisheries made on November 23, 1989 the Sub-committee considered the work of study groups on East Coast Fisheries. (See *Minutes of Proceedings and Evidence of the Standing Committee on Forestry and Fisheries dated Thursday, November 23, 1989, Issue No. 12*).

Ken Stein made a statement and, with Karl Laubstein and Brian Wakelin, answered questions.

At 12:55 o'clock p.m., the Sub-committee adjourned to the call of the Chair.

TUESDAY, JANUARY 30, 1990

(3)

The Sub-committee on Fisheries of the Standing Committee on Forestry and Fisheries met *in camera* at 9:12 o'clock a.m. this day, in Room 209 West Block, the Chairman, Charles-Eugène Marin, presiding.

*Members of the Sub-committee present:* Charles Langlois, Lawrence MacAulay, Charles-Eugène Marin, Peter McCreath, Fernand Robichaud and Greg Thompson.

*Other Members present:* George Baker, Coline Campbell and Roger Simmons.

*In attendance: From the Research Branch, Library of Parliament:* Thomas Curren, Research Officer.

The Sub-committee proceeded to discuss its future business.

It was agreed,—That the Sub-committee invite briefs and hold meetings on the problems of the Atlantic fishery with attention to:

- (i) Community Quotas
- (ii) National Fish Marketing Agency
- (iii) Under-utilized species
- (iv) Allocations to foreign vessels

It was agreed,—That the Sub-committee request the Standing Committee on Forestry and Fisheries to consider a reference for the Sub-committee to study and meet interested persons and organizations through meetings and visits, each of three or four days' duration, to selected centres in each of the following areas:

- (i) Prince Edward Island, Southern Nova Scotia and Southern New Brunswick
- (ii) Quebec Northshore, Gaspé and northeastern New Brunswick
- (iii) Newfoundland and Labrador

and to advertise its intention to receive briefs and to visit as indicated above.

It was agreed,—That the Sub-committee request the Standing Committee on Forestry and Fisheries to

En conformité du paragraphe 108(2) et de la décision du Comité permanent des forêts et des pêches prise le 23 novembre 1989, le Sous-comité examine les rapports de différents groupes de travail sur les pêches de la côte Est (voir les *Procès-verbaux et témoignages du Comité permanent des forêts et des pêches en date du jeudi 23 novembre 1989, fascicule n° 12*).

Ken Stein fait un exposé puis, avec Karl Laubstein et Brian Wakelin, répond aux questions.

À 12 h 55, le Sous-comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

LE MARDI 30 JANVIER 1990

(3)

Le Sous-comité des pêches du Comité permanent des forêts et des pêches se réunit aujourd'hui à huis clos à 9 h 12, dans la pièce 209 de l'édifice de l'Ouest, sous la présidence de Charles-Eugène Marin (*président*).

*Membres du Sous-comité présents:* Charles Langlois, Lawrence MacAulay, Charles-Eugène Marin, Peter McCreath, Fernand Robichaud, Greg Thompson.

*Autres députés présents:* George Baker, Coline Campbell et Roger Simmons.

*Aussi présent:* Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement: Thomas Curren, attaché de recherche.

Le Sous-comité délibère de ses travaux futurs.

Il est convenu,—Que le Sous-comité sollicite des mémoires et tiennent des réunions sur les pêches de l'Atlantique, notamment sur

- (i) les quotas collectifs;
- (ii) l'Office national de commercialisation du poisson;
- (iii) les espèces sous-utilisées;
- (iv) les allocations aux navires étrangers.

Il est convenu,—Que le Sous-comité demande au Comité permanent des forêts et des pêches de lui permettre d'organiser des visites d'une durée de trois ou quatre jours, dans certaines villes des régions suivantes, afin d'enquêter et de rencontrer des particuliers et des organismes:

- (i) l'île du Prince-Edouard, le sud de la Nouvelle-Ecosse et le sud du Nouveau-Brunswick;
- (ii) la côte nord du Québec, la Gaspésie et le nord-est du Nouveau-Brunswick;
- (iii) Terre-Neuve et le Labrador;

aussi, de faire paraître des annonces à cette fin.

Il est convenu,—Que le Sous-comité demande au Comité d'autoriser le président du Comité à conclure un